

AD 2.LFMH		
AD 2 LFMH APP 01	AD 2 LFMH ATT 01	AD 2 LFMH TXT 01
AD 2 LFMH TXT 02	AD 2 LFMH TXT 03	

# APPROCHE A VUE

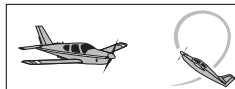
## Visual approach

Ouvert à la CAP  
Public air traffic

22 OCT 09

# SAINT ETIENNE BOUTHEON

## AD2 LFMH APP 01



**ALT AD : 1325 (48 hPa)**

LAT : 45 32 03 N

LONG : 004 17 50 E

**LFMH**

VAR : 0° (05)

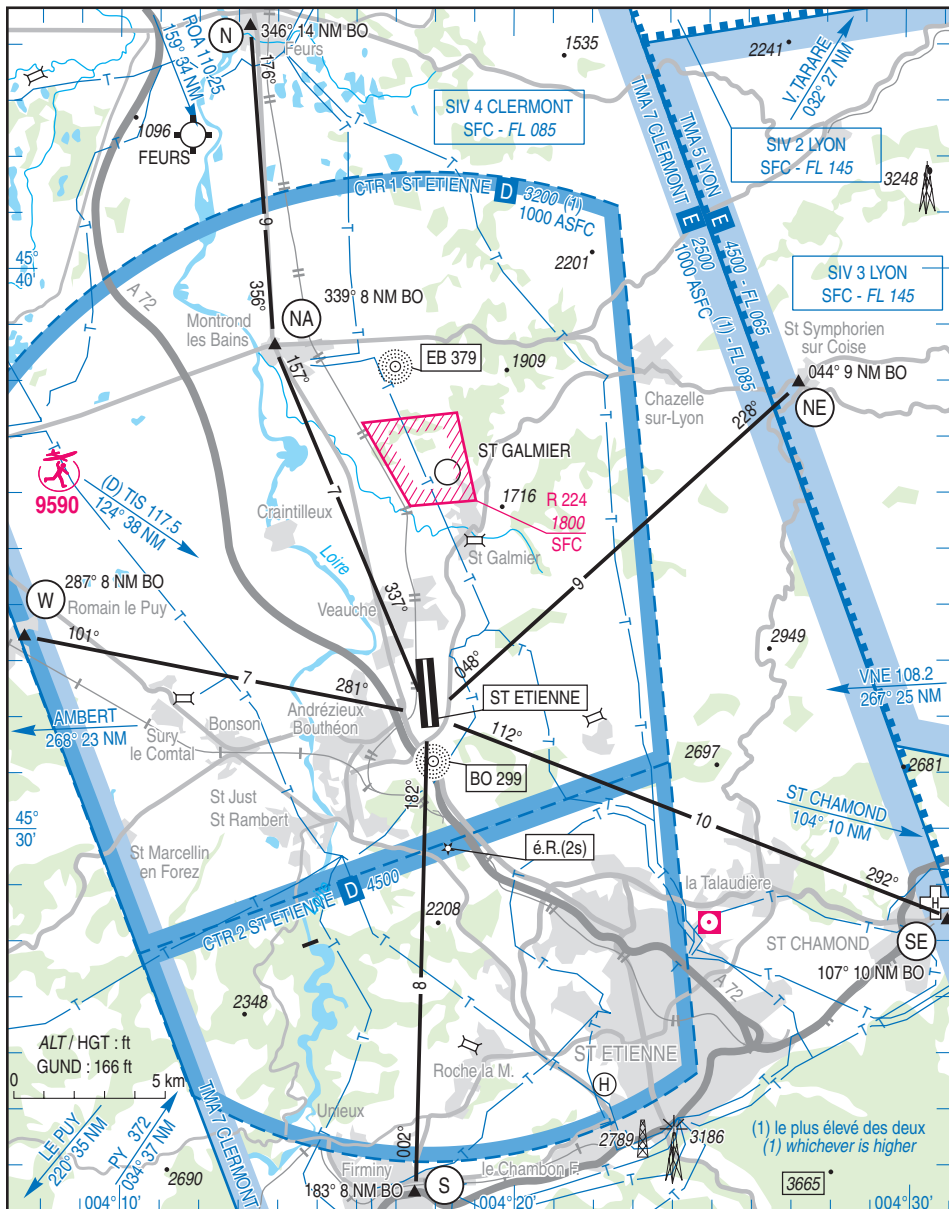
ATIS 132.8 ☎ 04 77 36 17 51

APP : CLERMONT Approche / Approach 118.650

TWR : 119.250

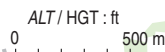
VDF : 119.250

ILS/DME : RWY 18 - EB 110.35



## ATTERRISSAGE A VUE

## Visual landing



**Aides lumineuses :** RWY 18 : Ligne APCH HI  
RWY 18 / 36 : HI / BI  
PCL (voir TXT)

**Lighting aids :** RWY 18 : LIH APCH line  
RWY 18 / 36 : LIH / LIL  
PCL (see TXT)

13 MAR 08

**Consignes particulières / Special instructions**

**Conditions générales d'utilisation de l'AD**

AD réservé aux ACFT munis de radio

**Procédures et consignes particulières**

Roulage interdit hors piste et TWY.  
Circuit d'aérodrome à l'Est des installations sur instruction ATC.

TWY D et E non balisés de nuit reliant PRKG N à RWY sont utilisables uniquement de jour par avions monomoteur légers et sur instruction de CTL.

TWY B limité à 30 t MAX.

Vols d'entraînements en tours de piste :

Circuits basse hauteur possibles pour vols d'entraînement (2 tours de piste MAX) dans les conditions suivantes :

- instructeur à bord
- uniquement de jour
- ALT MNM 1800 ft AMSL.

**Points de compte rendu :**

**General AD operating conditions**

AD reserved for radio equipped ACFT

**Procedures and special instructions**

Taxiing prohibited except on RWY and TWY.  
Eastbound traffic pattern on ATC instructions.

Unlighted TWY D and E connecting PRKG N to the RWY are usable only HJ by light single-engine ACFT and on ATC instruction.

TWY B restricted to 30 t MAX.

Training flights in circling:

Possible low height traffic patterns for training flights (MAX 2 circlings) with following conditions:

- with a flight instructor on board
- only by daylight
- ALT MNM 1800 ft AMSL.

**Reporting points:**

Points	Coordonnées / Coordinates	Nom du lieu / Name of place
N	45°44'22" N - 004°13'17" E	Hippodrome Feurs/Feurs racetrack
NA	45°38'39" N - 004°13'53" E	Intersection Montrond les Bains Montrond les Bains crossroad
W	45°33'27" N - 004°07'33" E	Butte St Romain-le-Puy St Romain-le-Puy mound
NE	45°37'57" N - 004°27'14" E	Eglise St Symphorien-sur-Coise St Symphorien-sur-Coise church
SE (1)	45°28'23" N - 004°31'06" E	Gare St Chamond St Chamond railway station
S	45°23'34" N - 004°17'30" E	Intersection Firminy/Firminy crossroad

(1) Point SE : la propagation des messages radio peut être perturbée par le relief.

**VFR Spécial**

Itinéraires VFR spécial dans la CTR

- A l'arrivée : à l'entrée sur l'un des points de report obligatoires, contacter SAINT ETIENNE APP en fournissant les éléments de vol et suivre instructions du CTL.
- Au départ : sortie de la CTR, avant TKOF fournir à SAINT ETIENNE APP la destination, après TKOF suivre itinéraires prescrits.
- En transit : Contacter SAINT ETIENNE APP aux points d'entrée de la CTR afin de recevoir instructions.

Les vols en VFR spécial peuvent être autorisés si VIS > 2500 m et plafond > 800 ft.

(1) SE : radio messages propagation could be disrupted by relief.

**Special VFR**

Special VFR routes in CTR

- ARR: when entering, at a mandatory reporting point contact SAINT ETIENNE APP, providing flight data, and comply with ATC clearance.
- DEP: leaving CTR, before TKOF inform SAINT ETIENNE APP of destination, after TKOF follow prescribed routes.
- TRANSIT: Contact SAINT ETIENNE APP at CTR entry points to receive instructions.

Special VFR flights allowed with VIS > 2500 m and ceiling > 800 ft.

### **VFR de nuit**

DEP : monter verticale aérodrome à l'altitude minimale du tronçon emprunté.

ARR : l'altitude du dernier segment utilisé sera maintenue jusqu'à être en vue dans les 5 NM de l'aérodrome puis rejoindre le circuit.

Atterrissage en piste 36 interdit en l'absence de service ATS ou si PAPI 36 U/S.

### **Equipement AD**

PCL : n'allume pas le PAPI.

### **Activités diverses**

Volte sur AD (N° 6811) 3000 AMSL/FL 055 tous les jours de 0700-1800 sur autorisation APP pendant HOR ATS.

### **Consignes particulières de radiocommunication**

Panne de radiocommunication :

Avant l'entrée dans la CTR, l'ACFT ne devra pas poursuivre son vol à destination de SAINT-ETIENNE. Si les instructions du CTL ont déjà été reçues, poursuivre le vol se reporter verticale 3000 ft AMSL puis intégrer le circuit.

### **Night VFR**

DEP: climb overhead AD to chosen route segment minimum altitude.

ARR: last route segment altitude will be used until field in sight within 5 NM AD area to join the traffic pattern.

Landing on RWY 36 prohibited without ATS or if PAPI 36 U/S.

### **AD equipment**

PCL: PAPI not turned on by PCL.

### **Special activities**

Aerobatics on AD (NR 6811) 3000 AMSL/FL 055 every day 0700-1800 on APP clearance during ATC HOR.

### **Special radiocommunication instructions**

Radiocommunication failure:

Before entering CTR, ACFT will not continue to SAINT ETIENNE. If CTL instructions already received, comply with and report overhead AD 3000 ft AMSL then join traffic pattern.

10 MAY 07

**Informations diverses / Miscellaneous**

HIV + 1HR / WIN + 1HR

Les informations de source **non DGAC** de cette rubrique sont communiquées sous toute réserve.**Non DGAC** information in this document is communicated with all reserve.**1 - Situation / Location** : 12 km NNW SAINT ETIENNE (42 - LOIRE).**2 - ATS** : LUN-VEN / *MON-FRI* : 0400 - 2000, SAM - DIM et JF / *SAT - SUN and HOL* : 0545 - 1900.Extension possible / *Possible extension* :- En dehors HOR et pour IFR commerciaux seulement / *Outside these HOR and for IFR commercial flights only* : MAR-SAM / *TUE-SAT* : PPR 48 HR. DIM et LUN / *SUN and MON* : PPR le VEN avant / *FRI before* 1500. JF / *HOL* : PPR 72 HR.

☎ 04 77 36 09 94 - FAX : 04 77 36 09 99.

Extensions d'horaires connues sur ATIS SAINT ETIENNE / *HOR extensions on ATIS SAINT ETIENNE*.**3 - VFR de nuit / Night VFR** : homologué (voir aides lumineuses) / *homologated (see lighting aids)*.**4 - Gestionnaire / Managing authority** : CCI de SAINT ETIENNE, 57 cours Fauriel, 42000 SAINT ETIENNE.

☎ 04 77 43 04 00.

Sur AD ☎ 04 77 55 71 71 FAX - 04 77 55 71 79.

**5 - AVA** : Délégation Territoriale / *Territorial representative* : Saint-Etienne.**6 - BDP/BIA** : BRIA de rattachement / *Attaching BRIA* : LYON SAINT EXUPERY (voir / *see* GEN).**7 - Préparation du vol / Flight preparation** : borne OLIVIA / *OLIVIA terminal*.**8 - MET** : VFR : voir / *see* GEN VACIFR : voir / *see* GEN IACSTATION : LUN-DIM / *MON-SUN* : 0345-1600.**9 - Douanes, Police / Customs, Police** : LUN-VEN / *MON-FRI* : 0800-1600, PN 2 HR ; 1600-0800, PN avant / *before* 1400. SAM-DIM / *SAT-SUN* : PN VEN avant / *FRI before* 1600. JF / *HOL* : PN le dernier jour ouvrable avant / *on last working day before* 1600. ☎ 04 72 82 12 01.**10 - AVT** : Carburant / *Fuel* : 100 LL (pompe/pump) JET A1 (camion citerne / *refueller*).Lubrifiant / *Lubricant* : NIL.

HX.

Paiement cartes Bleue, Total, Uvair, Tranair, chèques FR, euros uniquement.

*Payment cards Bleue, Total, Uvair, Tranair, checks FR, euros only.*

☎ 04 77 36 99 68 - FAX : 04 77 36 99 78.

**11 - SSLIA** : Niveau MAX 6 / *MAX Level* 6. HX.**12 - Lutte aviaire / Bird control** : groupe B / *group B*.**13 - Hangars pour aéronefs de passage / Transient aircraft hangars** : possibilités très réduites.  
*very few opportunities.***14 - Réparations / Repairs** : NIL.**15 - ACB** : de SAINT ETIENNE ☎ 04 77 36 54 26

D'ANDREZIEUX ☎ 04 77 36 56 09

**16 - Transports / Transport** : taxis.**17 - Hôtels, restaurants / Hotels, restaurants** : A proximité / *In the vicinity*.**18 - Divers / Miscellaneous** : Paiement des taxes à l'aérogare / *Payment of taxes in the terminal*.